



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MILANO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E
LETTERATURE STRANIERE

Il Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e l'Istituto Lombardo
Accademia di Scienze e Lettere promuovono il Convegno

“... con italiani inchiostri”: l’eteroglossia nei secoli XVIII e XIX

che si terrà **giovedì 17 ottobre 2013** presso la sede dell'Istituto
Lombardo, in via Brera 28 a Milano.

Programma

ore 9.00

Saluti

FURIO BRUGNOLO (Università di Padova)
Le basi italiane dell’eteroglossia letteraria europea

Presiede: Anna Maria Finoli

LAURA COLOMBO (Università di Verona)
L’italiano dei francesi nei primi anni dell’Ottocento

ANNE SCHOYSMAN (Università di Siena)
*Lingua italiana e modelli di lingua nella Grammatica classica della lingua francese di
Boudet de Montesquieu (Prato, Giachetti, 1832)*

Intervallo

Presiede: Alfonso D’Agostino

MAURIZIO FABBRI (Università di Bologna)
Manuel Lassala (1738-1806) scrittore ‘italiano’

GIOVANNI GENTILE G. MARCHETTI (Università di Bologna)
Francisco Javier Clavijero (1731-1778) e la sua Storia antica del Messico



Pausa pranzo

ore 14.30

Presiede: Giorgetto Giorgi

ELENA AGAZZI (Istituto Lombardo Accademia di Scienze e Lettere - Università di Bergamo)
Tra dilettantismo ed erudizione. Il viaggio in Italia di Johann Caspar Goethe (1740)

GABRIELLA CATALANO (Università di Roma Tor Vergata)
Un prussiano a Roma: le lettere italiane di Winckelmann

Intervallo

Presiede: Giovanni Iamartino

FRANCESCO ROGNONI (Università Cattolica di Milano)
“Così vestiva in barbari accenti il vero affetto a un ausonio”. Gli scritti in italiano di P.B. Shelley

GABRIELLA CARTAGO (Università degli Studi di Milano) e DAVID GIBBONS
L'italiano di Jessie White Mario

GIOVANNI IAMARTINO (Istituto Lombardo Accademia di Scienze e Lettere - Università degli Studi di Milano)
Prospettive di ricerca sull'eteroglossia a base italiana

Il Convegno rientra nelle attività del programma di ricerca PRIN 2009WFSAAK
"Entro e oltre i confini: uso e norma nelle lingue dell'Europa occidentale".